

ev. č. zhotoviteľa: 6/2012
ev. č. objednávateľa: 17/2012

Dodatok č.1 k Zmluve o dielo zo dňa 20.4.2012

Článok 1 Zmluvné strany

1.1. Objednávateľ :

Trnavská vodárenská spoločnosť, a.s.
Priemyselná 10, 921 79 PIEŠTANY
Štatutárny zástupca : Ing. Marek Gálik, PhD., predseda predstavenstva
Ing. Tibor Kosák, PhD., podpredseda predstavenstva
Osoby oprávnené konať v mene objednávateľa :
- vo veciach technických : Ladislav Bobek
- vo veciach zmluvných : JUDr. Gabriela Nagyová
Bankové spojenie : VÚB 27-3002 212/0200
IČO : 36 252 48
DIČ : 2020172264
IČ DPH : SK 202017 22 64
Zapísaný v obchodnom registri Okresného súdu Trnava oddiel : Sa, vložka č.: 10263/T
(ďalej len ako „objednávateľ“)

1.2. Zhotoviteľ :

Insituform – Hulín Rohrsanierungstechniken s.r.o.
Mierová 23, 920 01 Hlohovec
Štatutárny zástupca : Ing. Štefan Hulín, konateľ
Osoby oprávnené konať v mene zhotoviteľa :
- vo veciach technických : Ing. Ludvik Machala, stavbyvedúci
- vo veciach zmluvných : Ing. Štefan Hulín, konateľ
Bankové spojenie : VÚB Trnava, exp. Hlohovec
Č. účtu : 37800212/0200
IČO : 31 430 473
DIČ : 2020396114
IČ DPH : SK 202039 61 14
Zapísaný v obchodnom registri Okresného súdu Trnava oddiel: Sro, vložka č. 1619/T
(ďalej len ako „zhotoviteľ“)

Zmluvné strany, uvedené v Článku 1 tohto dodatku č.1 k Zmluve o dielo ev.č. objednávateľa 17/2012, ev.č. zhotoviteľa 6/2012, zo dňa 20.4.2012, ktorej predmetom je: „ Leopoldov – Rekonštrukcia kanalizácie DN 300 a DN 400 na uliciach Gajdičova a 1. mája bezrozkopávkovým spôsobom „ (ďalej len „ZoD“) sa dohodli na základe bodu 8.1 Článku 8, Záverečné ustanovenie, na znení tohto Dodatku č.1 takto :

V Článku 2. **Predmet zmluvy** sa v bode 2.2 sa mení text nasledovne :
Rozsah diela a špecifikácia prác sú uvedené v Cenovej ponuke č. 160968.1, zo dňa 30. 05. 2012, ktorá je prílohou č. 1 tohto dodatku č 1 k ZoD.

V Článku 3. **Čas plnenia**, sa v bode 3.1 sa mení text nasledovne :
Dielo bude vykonané v termíne: III.Q/2012.



V Článku 4. **Cena a platobné podmienky** sa v bode 4.1 mení text nasledovne :

Na základe objednávateľom požadovanej zmeny rozsahu diela po uzatvorení ZoD nastali nasledovné rozdiely v dĺžkach jednotlivých úsekov, čo sa premietlo do zvýšenia ceny :

<u>Pôvodný rozsah</u>	<u>Upravený rozsah</u>	<u>Rozdiel / m, ks /</u>	<u>Sadzba za mj.</u>	<u>Rozdiel / EUR /</u>
Inliner DN 300/6 906,00 m	Inliner DN 300/6 822,75 m	- 83,25 m	88,00 EUR/m	-7 326,00 EUR
Inliner DN 400/7,5 240,00 m	Inliner DN 400/7,5 471,70 m	+ 231,70 m	136,00 EUR/m	+ 31 511,20 EUR
Otvorenie prípojok 80 ks	Otvorenie prípojok 72 ks	- 8 ks	40,00 EUR/ks	- 320,00 EUR
Celková zmena ceny diela:				+ 23 865,20 EUR

Pôvodná cena diela bez DPH	122 980,00 €
Zmena ceny diela z Dodatku č. 1	23 865,20 €
Celková cena diela bez DPH	146 845,20 €
DPH 20%	29 369,04 €
Cena diela s DPH	176 214,24 €

Slovom: stosedemdesiatšesťtisícdivestoštrnásť € , dvadsaťštyri centov.

Všetky ustanovenia Zmluvy o dielo ev.č. objednávateľa 17/2012, ev.č. zhotoviteľa 6/2012 zo dňa 20.4.2012, ktoré nie sú upravené týmto Dodatkom č.1 ostávajú nezmenené.

Tento Dodatok č.1 tvorí neoddeliteľnú súčasť ZoD ev.č. objednávateľa 17/2012, ev.č. zhotoviteľa 6/2012 zo dňa 20.4.2012

Tento Dodatok č.1 nadobúda platnosť a účinnosť dňom jeho podpisu oprávnenými zástupcami obidvoch zmluvných strán.

Tento dodatok je vyhotovený v 4 rovnopisoch, z ktorých 2 si ponechá zhotoviteľ a 2 objednávateľ.

Zmluvné strany prehlasujú, že si zmluvu prečítali, s jej obsahom súhlasia nakoľko je prejavom ich slobodnej a vážnej vôle, pozbavenej akýchkoľvek omylov a na znak súhlasu ju podpísali.

Príloha: Cenová ponuka č. 160968.1 zo dňa 30.05.2012.

V Piešťanoch:

V Hlohovci: 30.5.2012

Objednávateľ:

Zhotoviteľ:

.....
Ing. Marek Gálik, PhD.
predseda predstavenstva

.....
Ing. Štefan Hulín
konateľ spoločnosti

.....
Ing. Tibor Kosák, PhD.
podpredseda predstavenstva

7
x
Teb

**Insituform®****Hulín Rohrsanierungstechniken s.r.o.**

Reg. č.: 12 100 13006

Trnavská vodárenská spoločnosť, a.s.
 Ing. Marek Gálik, PhD.
 generálny riaditeľ a predseda predst. a.s.
 Priemyselná 10
 921 79 Piešťany

Ing. Machala Hlohovec, 30.5.2012

VEC: Rekonštrukcia kanalizácie - Leopoldov.
Cenová ponuka č. 160968.1.

Na základe Vašej požiadavky si Vám dovoľujeme predložiť upravenú cenovú ponuku podľa zistených skutočností na rekonštrukciu kanalizácie v meste Leopoldov na uliciach Gojdičova a 1.mája bezrozkopávkovou technológiou Insituform.

Ponuka - Popis operácií

Projekt:	TAVOS - Leopoldov DN 300 a 400			
Čís. pon.:	160968.1			
Pozícia	Popis	počet	jedn.cena	Celkom
1.1	Zriadenie staveniska, pr.-odj.techniky	1,00 pauš	240,00 €	240,00 €
1.2	Prestavenie zariadení insituform	6,00 ks	60,00 €/ks	360,00 €
1.3	Dopravné značenie, reg.dopravy	1,00 pauš	49,00 €	49,00 €
1.4	Prijazd a odjazd čistiaceho vozidla	2,00 ks	40,00 €/ks	80,00 €
1.5	Čistenie potrubia	30,00 h	90,00 €/h	2 700,00 €
1.6	Odfrezovanie koreňov, tvrdých usaden.	0,00 h	118,00 €/h	0,00 €
1.7	Odfrezovanie vyčnievajúcích prípojk	5,00 h	95,00 €/h	475,00 €
1.8	Vytvorenie by-pasov, prečerpávanie	7,00 pauš	90,00 €	630,00 €
1.9	Otvorenie potrubia	0,00 ks	0,00 €/ks	0,00 €
1.10	Prijazd a odjazd TV vozidla s robot.	2,00 pauš	39,00 €	78,00 €
1.11	TV-kontrola pred sanáciou	12,00 h	65,00 €/h	780,00 €
1.12	Inliner DN 300/6	822,75 m	88,00 €/m	72 402,00 €
1.12.1	Inliner DN 400/7,5	471,70 m	136,00 €/m	64 151,20 €
1.12.2	Inliner DN 300/6	0,00 m	0,00 €/m	0,00 €

Adresa: Mierová 23
 920 01 Hlohovec
 E-mail: insituform@insituform.sk
 Internet: www.insituform.sk

Tel.: +421 / 33 / 73691 11
 +421 / 33 / 73691 30
 Fax: +421 / 33 / 73691 21

Bankové spojenie:
 VÚB Trnava
 UniCredit Bank

Číslo účtu:
 37800-212/0200
 1001531000/1111

IČO: 31430473
 DIČ: 2020396114
 IČ DPH: SK2020396114

Výpis z obchodného registra Okresného súdu v Trnave
 Vločka č. 1619/T, Oddiel: Sro

**Insituform®****Hulín Rohrsanierungstechniken s.r.o.**

Reg. č.: 12 100 13006

1.13	Otvorenie štartovacej a cieľovej šachty	14,00 ks	40,00 €/ks	560,00 €
1.14	Otvorenie medzišacht	17,00 ks	40,00 €/ks	680,00 €
1.15	Otvorenie (odfrézovanie) prípojok	72,00 ks	40,00 €/ks	2 880,00 €
1.16	TV-kontrola po sanácii	12,00 h	65,00 €/h	780,00 €
1.17	Úprava šacht	0,00 ks	250,00 €/ks	0,00 €
1.18	Osadenie klobúčikov na prípojky	0,00 ks	250,00 €/ks	0,00 €
Spolu bez DPH				146 845,20 €
20% DPH:				29 369,04 €
Celkom s DPH				176 214,24 €

Záruka: 60 mesiacov

S pozdravom

Ing. Štefan Hulín
konateľ s.r.o.

Adresa: Mierová 23, 920 01 Hlohovec
 Tel.: +421 / 33 / 73691 11
 +421 / 33 / 73691 30
 Fax: +421 / 33 / 73691 21
 E-mail: insituform@insituform.sk
 Internet: www.insituform.sk

Bankové spojenie: VÚB Trnava
 Číslo účtu: 37800-212/0200
 UniCredit Bank 1001531000/1111
 IČO: 31430473
 DIČ: 2020396114
 IČ DPH: SK2020396114
 Výpis z obchodného registra Okresného súdu v Trnave
 Vložka č. 1619/T, Oddiel: Sro